

CZ NÁVOD K OBSLUZE A INSTALACI



FVMY AH BK F90

1. INFORMACE O BEZPEČNOSTI

- i** Z důvodu vlastní bezpečnosti a správného provozu zařízení si před instalací a uvedením do provozu pečlivě přečtěte tento návod. Mějte tento návod stále uschovaný spolu s přístrojem, a to i v případě prodeje nebo převodu třetím osobám. Je důležité, aby uživatelé znali všechny provozní a bezpečnostní vlastnosti přístroje.

! Připojení kabelů musí provést kompetentní technik.

- Výrobce nenese odpovědnost za škody vzniklé v důsledku nesprávné instalace nebo používání.
- Minimální bezpečnostní vzdálenost mezi varnou plochou a odsávací digestoří je 650 mm (některé modely mohou být nainstalovány do nižší výšky; viz odstavec týkající se provozních rozměrů a instalace).
- Jestliže je v návodu k instalaci plynového sporáku uvedena větší vzdálenost než výše uvedená, je třeba to vzít v úvahu.
- Zkontrolujte, zda síťové napětí odpovídá hodnotám uvedeným na štítku uvnitř digestoře.
- Odpojovací zařízení musí být instalována v pevném systému v souladu s předpisy pro elektroinstalační systémy.
- U přístrojů třídy I zkontrolujte, zda je domácí napájecí zdroj dostatečně uzemněn.
- Připojte digestoř k dýmníku pomocí trubky o minimálním průměru 120 mm. Trasa výparů musí být co nejkratší.
- Musí být dodrženy všechny normy týkající se odvodu vzduchu.
- Nepřipojujte odsávací digestoř ke komínům, které odvádějí zplodiny ze spalování (např. kotle, komíny atd.).
- Pokud je digestoř používána v kombinaci s neelektrickými přístroji (např. plynovými), musí být v místnosti zaručeno dostatečné větrání, aby nemohlo dojít k návratu plynových zplodin. Jestliže je kuchyňská digestoř používána v kombinaci s přístroji, které nejsou napájeny elektrickým proudem, záporný tlak v místnosti nesmí být vyšší než 0,04 mbar, aby nemohlo dojít ke zpětnému nasávání výparů do místnosti, kde se nachází digestoř.
- Vzduch nesmí být odváděn přes potrubí používané pro odvod výparů ze spalovacích zařízení fungujících na plyn nebo na jiná paliva.
- Pokud je napájecí kabel poškozen, jeho výměnu může provádět pouze výrobce nebo jeho servisní technik.
- Připojte zástrčku do zásuvky odpovídající normám a ve snadno přístupné poloze.
- Při realizaci technických a bezpečnostních rozměrů pro

odvod výparů je třeba pečlivě dodržovat předpisy stanovené místními orgány.

 **UPOZORNĚNÍ:** Před instalací digestoře odstraňte ochranné fólie.

- Použijte pouze šrouby a spojovací materiál vhodného typu pro digestoř.

 **VAROVÁNÍ:** Pokud nebudou šrouby nebo spojovací prvky instalovány v souladu s těmito pokyny, může dojít k úrazu elektrickým proudem.

- Nepozorujte přímo optickými přístroji (dalekohledem, lupou....).
- Pod kuchyňskou digestoří nepřipravujte flambované pokrmy, je zde nebezpečí požáru.
- Tento přístroj může být používán dětmi ve věku nad 8 let a osobami se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo bez patřičných zkušeností a znalostí, pokud jsou pod pečlivým dohledem nebo byly seznámeny s pokyny k použití přístroje bezpečným způsobem a rozumí jeho rizikům. Zkontrolujte, zda si děti nehrají s přístrojem. Čištění a údržba, které mají být vykonávány uživatelem, nesmí být prováděny dětmi, pokud nejsou pod dozorem.
- Děti musí být pod dohledem, kontrolujte, aby si nehrály s přístrojem.

- Přístroj nesmí používat osoby (včetně dětí) se sníženými psycho-fyzicko-smyslovými schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, pokud nejsou pod pečlivým dohledem a nebyly poučeny.

 Přístupné části mohou při používání varných přístrojů dosahovat vysokých teplot.

- Po uplynutí stanovené doby filtry vyčistěte a/nebo vyměňte (nebezpečí požáru). Řiďte se odstavcem Udržba a čištění.
- Pokud je digestoř používána současně s plynovými přístroji nebo přístroji, které používají nějaké jiné palivo, v místnosti musí být vhodné větrání (neaplikuje se na přístroje, které pouze vypouštějí vzduch do místnosti).
- Symbol  na výrobku nebo jeho obalu znamená, že výrobek nelze zlikvidovat jako běžný domácí odpad. Výrobek, který má být zlikvidován, musí být odevzdán do příslušného sběrného střediska pro recyklaci elektrických a elektronických součástí. Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomůžete zabránit možným negativním dopadům na životní prostředí a zdraví, které by jinak mohly vzniknout při jeho nesprávném odstranění. Podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku získáte u obce, míst-

ní služby pro odstraňování odpadu nebo v obchodě, kde byl výrobek zakoupen.

⚠ UPOZORNĚNÍ: Před jakýmkoli čištěním a/nebo údržbou odpojte zástrčku ze zásuvky.

Informace o čističi

⚠ UPOZORNĚNÍ: Vypněte zařízení, abyste zabránili kontaktu s žárovkami UV-C.

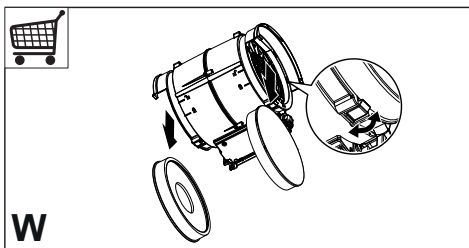
- Pokud je zařízení poškozené, nesmí se používat.
- Zařízení obsahuje žárovky emitující UV-C.
- Žárovky UV-C musí být vyměněny po 6000 hodinách provozu. Pro výměnu kontaktujte technickou asistenci. Výměnu žárovek nesmí provádět uživatel.
- Použití zařízení jiným způsobem, než je popsáno v tomto dokumentu, nebo poškození pouzdra, mohou způsobit únik UV-C záření.
- UV-C záření může, i v malých dávkách, způsobit poškození očí a pokožky.
- Nevkládejte malé předměty ventilačními mřížkami. Mohly by poškodit ventilátory a zhoršit provoz zařízení.
- Před otevřením přístroje si přečtěte pokyny k údržbě.
- Před výměnou vysílače UV-C musí být přístroj odpojen od napájení.

2. POUŽITÍ

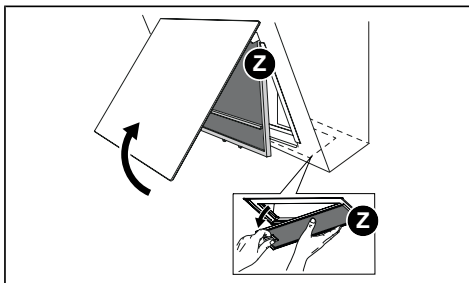
- Odsávací digestoř je navržena výlučně pro domácí použití, k odstraňování pachů z kuchyně.
- Nikdy nepoužívejte digestoř k jiným účelům než k těm, pro které je určena.
- Nikdy nenechávejte pod digestoři při chodu vysoký plamen.
- Seřídte intenzitu plamene tak, aby byl nasměrován pouze na dno varné nádoby a ujistěte se, aby nešlehal po jejích stranách.
- Kontrolujte fritovací hrnce během používání: příliš zahřátý olej by se mohl vznítit.

3. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

- Uhlíkový filtr nelze mýt ani regenerovat, ale je třeba ho vyměnit zhruba po každých 4 měsících používání nebo v případě potřeby i častěji (W).



- Tukové filtry musí být čišťeny každé 2 měsíce provozu nebo častěji v případě velmi intenzivního používání a lze je mýt v myčce nádobí (Z).



- Čistěte digestoř vlhkým hadříkem a neutrálním tekutým čisticím prostředkem.

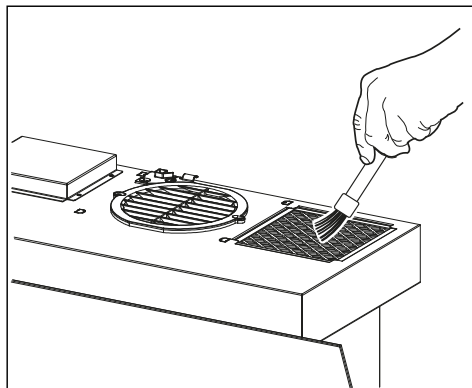
- Pro čištění vnější a vnitřní části odsávače par nepoužívejte výrobky na bázi alkoholu nebo silikonu.

Pokud je výrobek nebo některá z jeho částí vyrobena z nerezové oceli, použijte k čištění speciální neabrazivní prostředky a při čištění dodržujte linie saténového povrchu.

- Při přípravě smažených pokrmů nebo při vytváření velkého množství páry je vhodné otevřít obvodový odsávací panel a přednostně použít zadní varnou zónu.

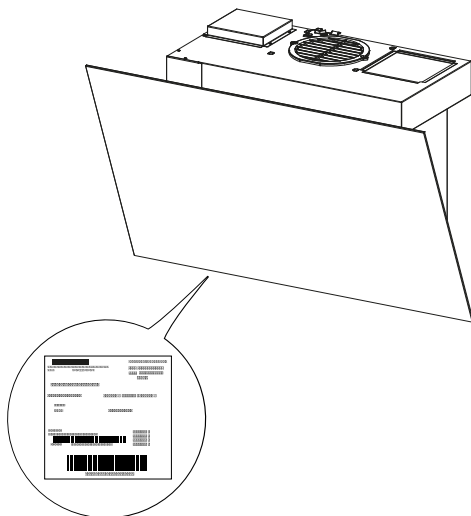
4. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA ČISTIČE

- Nepoužívejte abrazivní výrobky nebo materiály.
- Nepoužívejte alkoholické nebo silikonové výrobky.
- Mřížky očistěte kartáčkem.
- Mřížky čistěte každé 2 měsíce provozu nebo častěji v případě velmi intenzivního používání výrobku.



Ohledně důkladnějšího čištění se obraťte na technickou asistenci.

Technické údaje jsou uvedeny na typovém štítku umístěném uvnitř přístroje.



5. OVLÁDACÍ PRVKY

		1	2 	3 	 		>>	
	A	B	C	D	E	F	G	H
Tlačítko	Stisknutí tlačítka	Funkce						Kontrolka led
A	Krátké	Vypne motor.						Zhasnuté
B	Krátké	Zapne rychlost na jedničku.						Kontrolky led A+B svítí.
	Dlouhé se všemi spotřebiči vypnutými (motor a světla)	Dojde k resetování alarmu nasycení filtrů a alarmu vybité žárovky .						Kontrolky led A + C + D jednou zablikají.
C	Krátké	Zapne motor na dvojku.						Kontrolky led A + C svítí.
	Dlouhé	Funkce 24h Aktivuje/Deaktivuje motor v režimu Výměny vzduchu 24h. Tato funkce nastaví motor na první rychlost, která umožňuje odsávání s intervalem 10 minut on a 50 minut off. Nelze aktivovat, jestliže je aktivní režim Intenzivní nebo Delay. Deaktivuje se stisknutím téhož tlačítka nebo vypnutím motoru.						Funkce aktivní: kontrolky led A + B jsou rozsvícené a kontrolka led C bliká.
	Dlouhé se všemi spotřebiči vypnutými (motor a světla)	Aktivuje/deaktivuje alarm uhlíkových filtrů .						Alarm aktivovaný: kontrolky led A + B blikají 2krát. Alarm deaktivovaný: kontrolky led A + B blikají 1krát.
	-	Signalizuje alarm nasycení kovových tukových filtrů a nutnost jejich umytí. Tento alarm se spustí po 99 hodinách skutečného provozu digestoře.						Kontrolka led bliká.
	-	Signalizuje alarm nasycení uhlíkového pachového filtru. Tento alarm se spustí po 200 hodinách skutečného provozu digestoře.						Kontrolka led C bliká.
	-							
D	Krátké	Zapne motor na trojku.						Kontrolky led A + D jsou rozsvícené.
	Dlouhé	Zapne motor na Intenzivní rychlost. Tato rychlost je časově omezena na 6 minut. Po uplynutí této doby se systém automaticky navrátí na rychlost, která byla zvolena předtím. Dojde-li k její aktivaci s vypnutým motorem, po uplynutí této doby systém přejde do režimu OFF. Deaktivuje se stisknutím stejného tlačítka, stisknutím libovolného tlačítka rychlosti nebo vypnutím motoru.						Kontrolka led A je rozsvícená a kontrolka led D bliká.
E	Krátké	Zapne/vypne světla na maximální intenzitu.						Rozsvícené/ Zhasnuté
	Dlouhé	Funkce Delay Aktivuje/deaktivuje funkci Delay, opožděné automatické vypnutí motoru a systému osvětlení po 30 minutách. Nelze ji aktivovat, pokud je aktivní funkce Intenzivní nebo 24H. Deaktivuje se stisknutím téhož tlačítka nebo vypnutím motoru.						Blikají kontrolky led A + B nebo C nebo D.
F	Krátké	Ruční režim Zapne/vypne UV-C žárovku a ventilaci při minimální rychlosti. Po 24 hodinách se žárovka a ventilace automaticky vypnou.						Rozsvícené/ Zhasnuté.

G	Krátké	Denní režim Zapne/vypne UV-C žárovku a ventilaci při maximální rychlosti. Po 2 hodinách se žárovka a ventilace automaticky vypnou.	Rozsvícené/ Zhasnuté.
H	Krátké	Noční režim Zapne/vypne UV-C žárovku a ventilaci při minimální rychlosti. Spustí se automatický provozní režim s 24hodinovým pracovním cyklem, ve kterém je přístroj zapnutý 5 hodin a vypnutý dalších 19 hodin. Po 7 dnech se noční režim automaticky vypne.	Rozsvícené/ Zhasnuté.
Pozor: Současné blikání kontrolky led F + G + H signalizuje poškození žárovek UV-C. Současné blikání kontrolky led G + H signalizuje nutnost výměny žárovek UV-C. Žárovky UV-C musí být vyměněny po 6000 hodinách provozu. Pro výměnu kontaktujte technickou asistenci.			

Pozor:

Pokud máme funkce: **Ruční režim + Denní režim** aktivní a zapneme digestoř, čistič se vypne.

Pokud máme digestoř zapnutou s jakoukoli rychlostí a chceme zapnout čistič, digestoř se vypne.

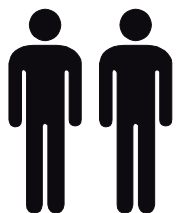
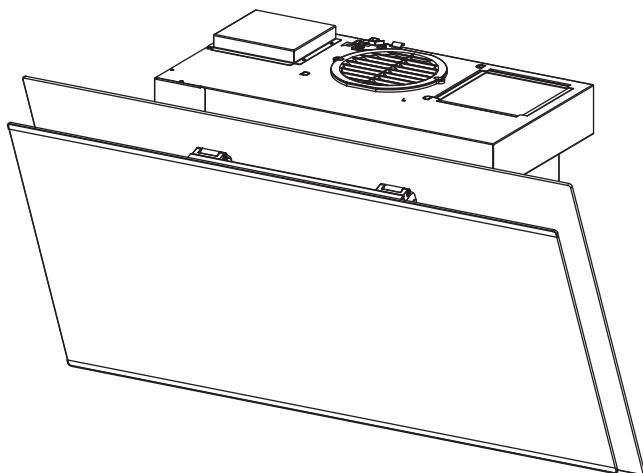
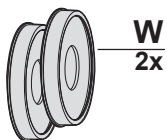
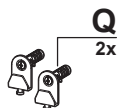
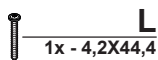
Pokud máme funkci **Noční režim** aktivní a zapne se motor digestoře, čistič se vypne.

Pokud vypneme digestoř, čistič se zapne s dříve nastavenou funkcí.

6. OSVĚTLENÍ

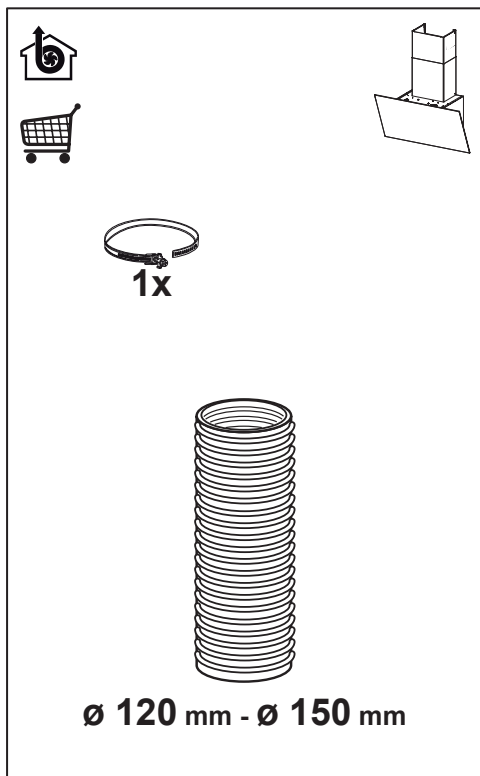
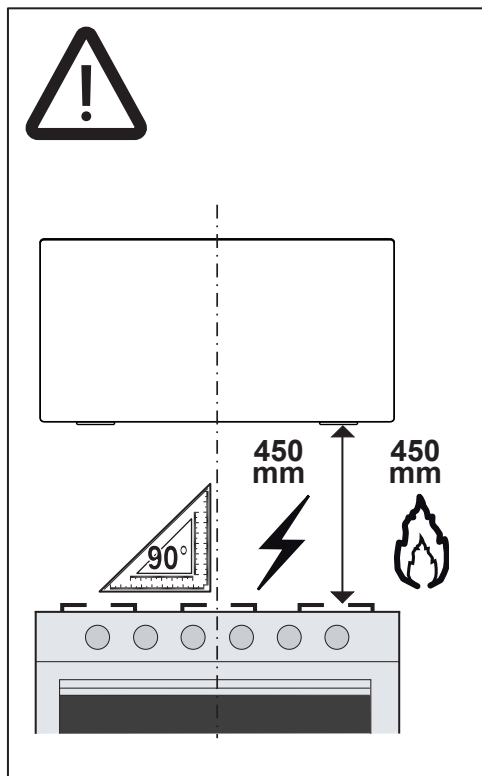
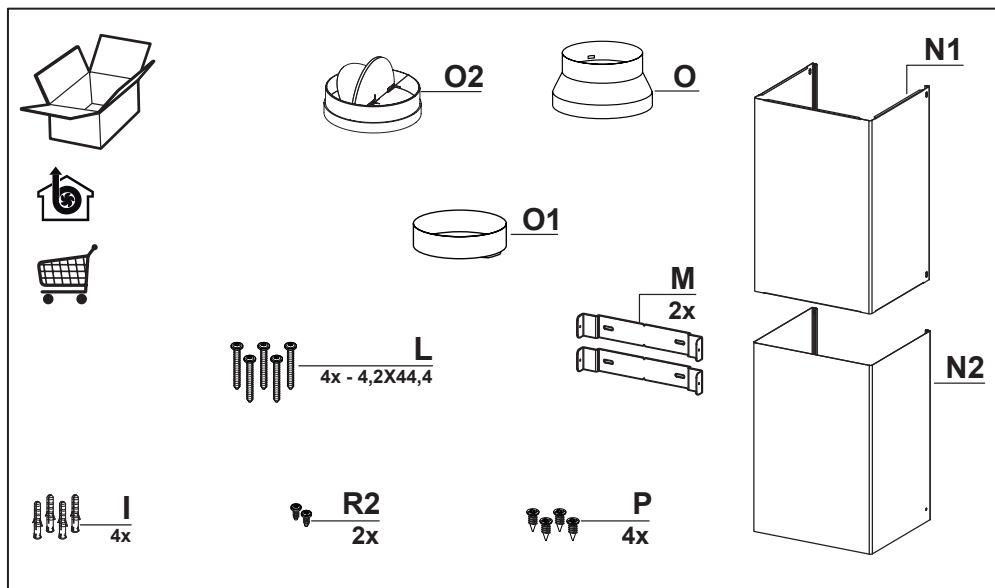
- Pro výměnu kontaktujte oddělení technického servisu („Pro nákup se obraťte na oddělení technického servisu“).

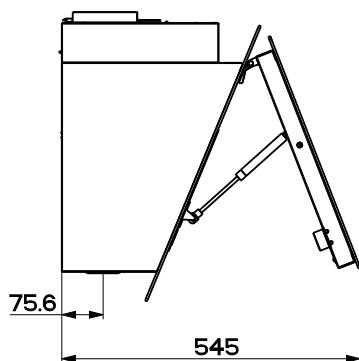
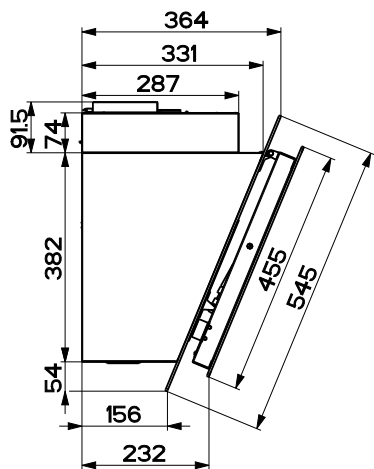
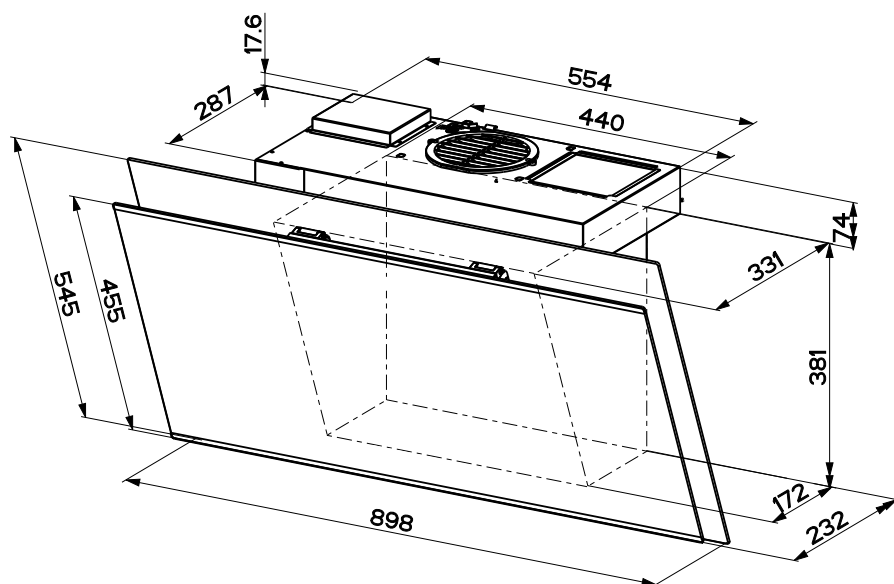
CZ Upozornění! Před zahájením instalace si přečtěte bezpečnostní informace v uživatelské příručce.

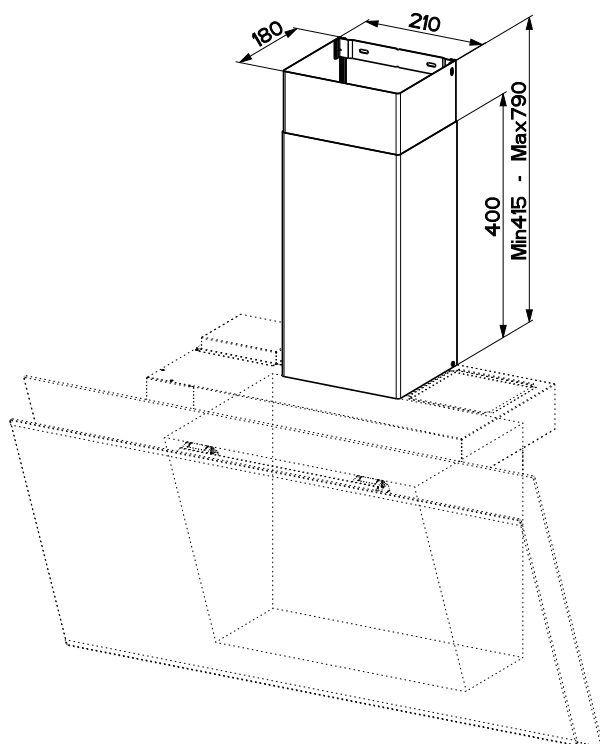


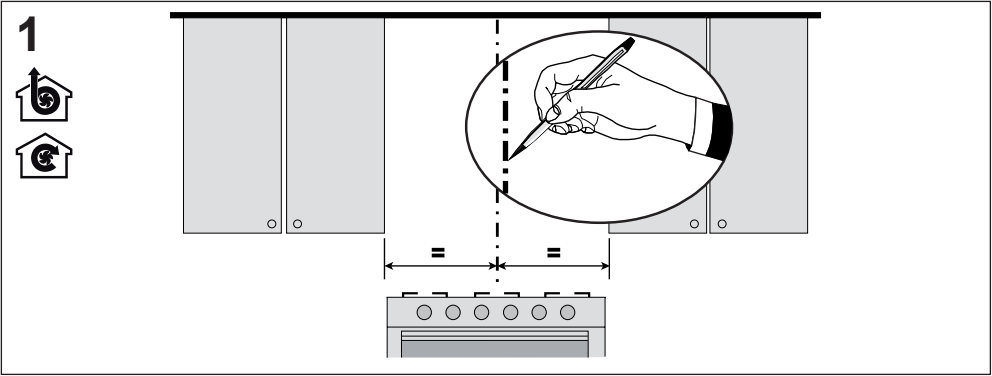
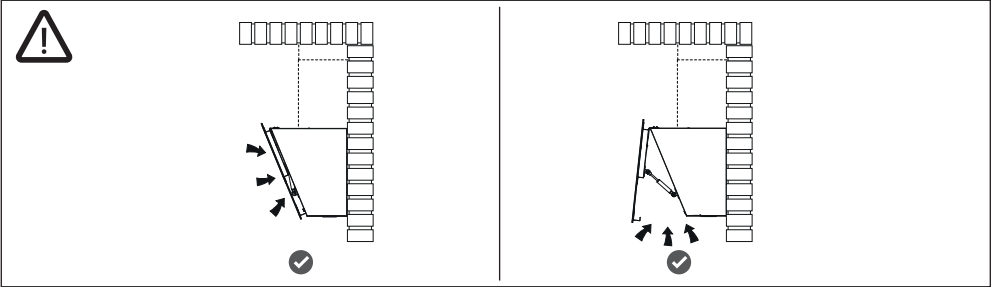
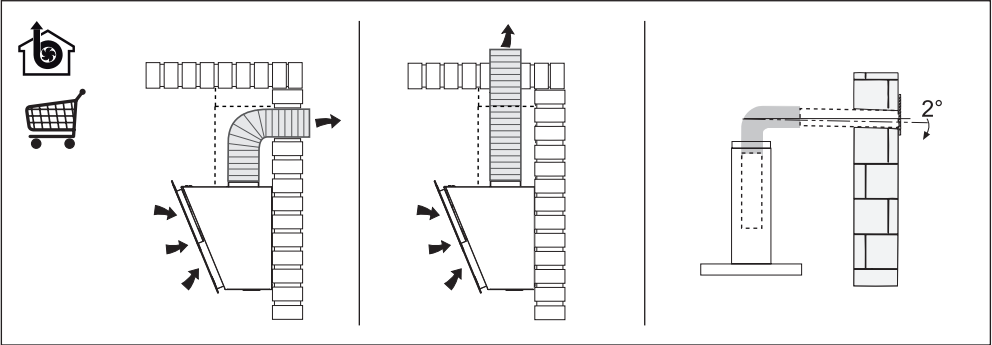
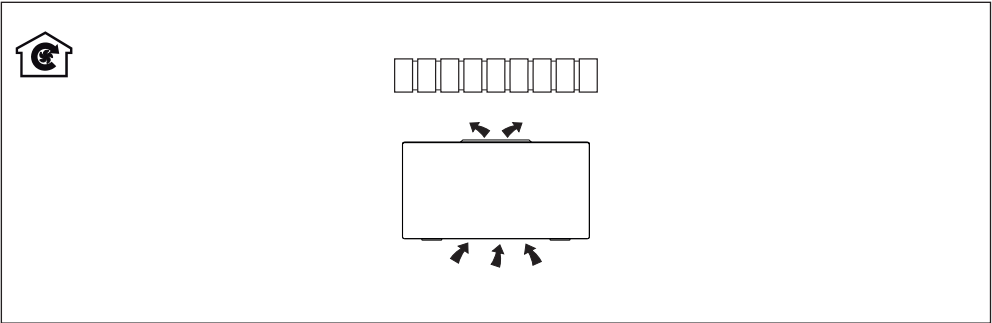
OK!



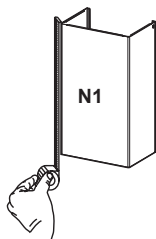








2



1+2

N1

164

164

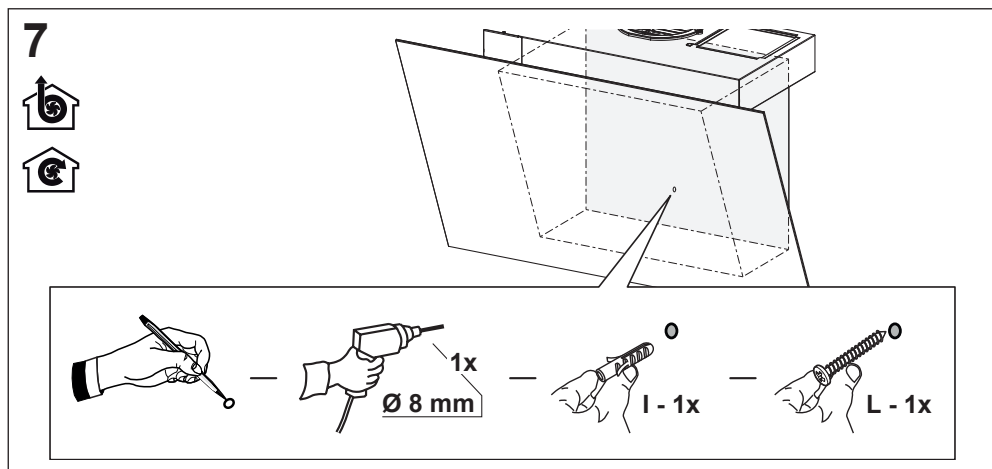
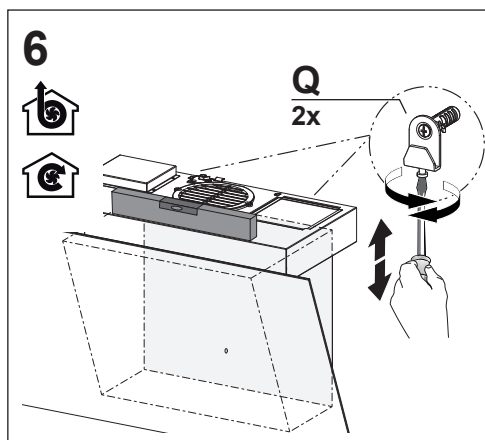
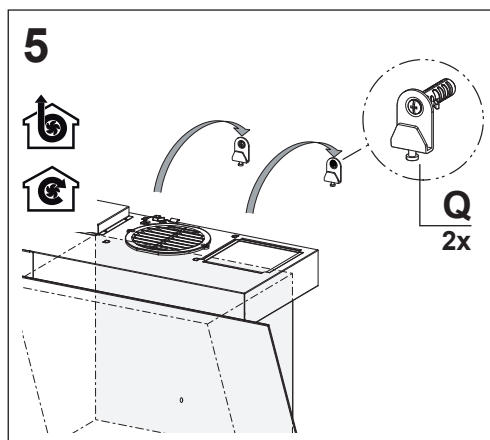
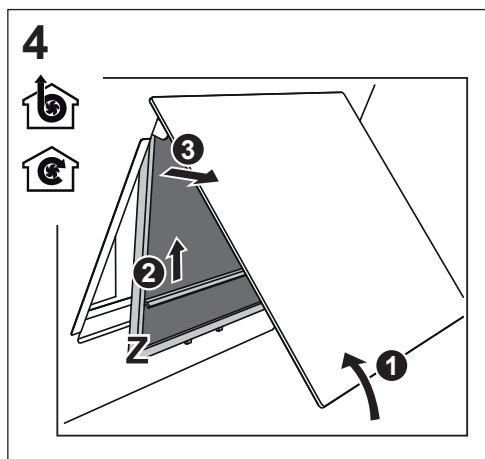
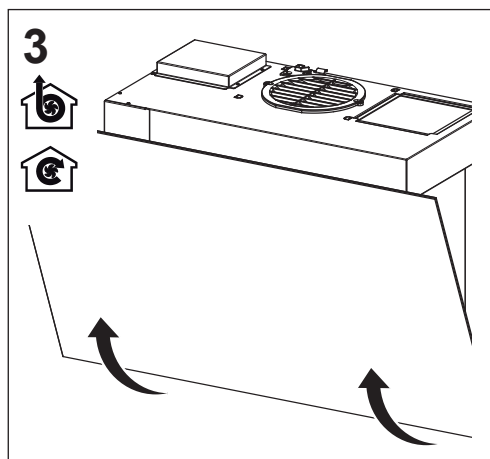
345

Min.
450 min.

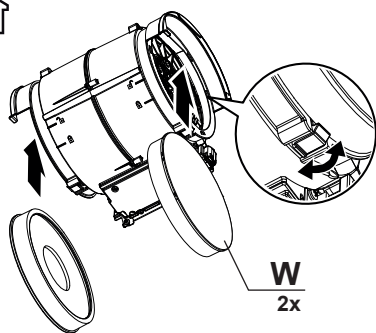


Min.
450 min.

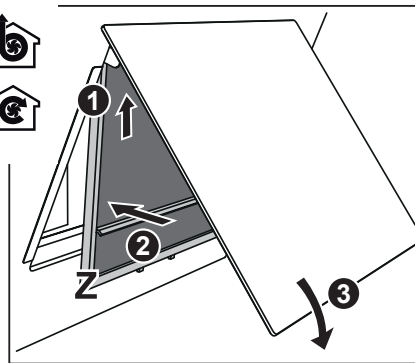


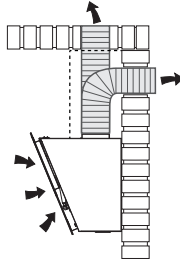


8

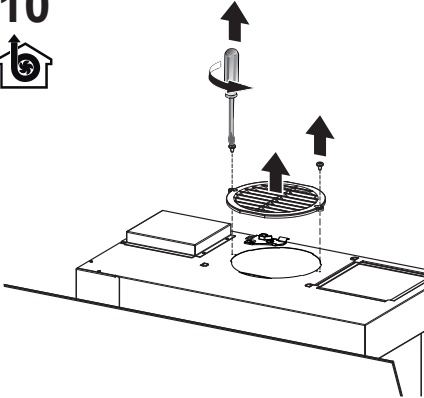


9

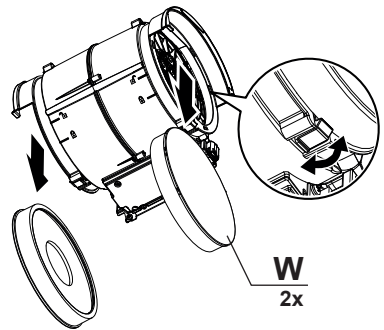




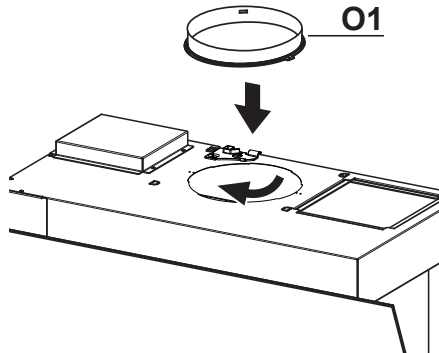
10



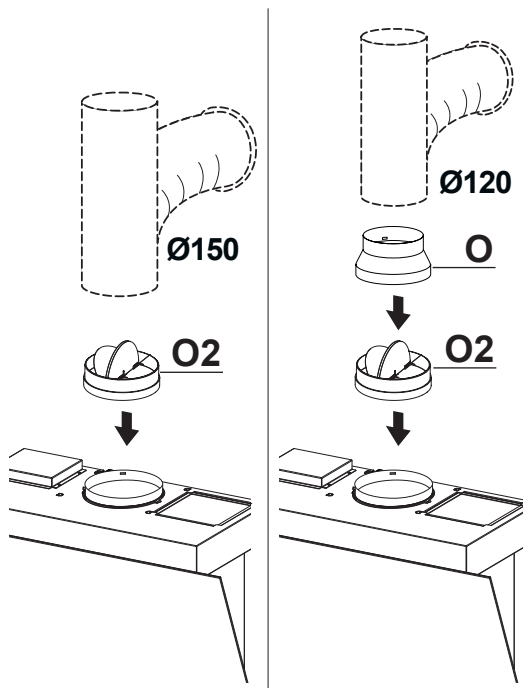
11



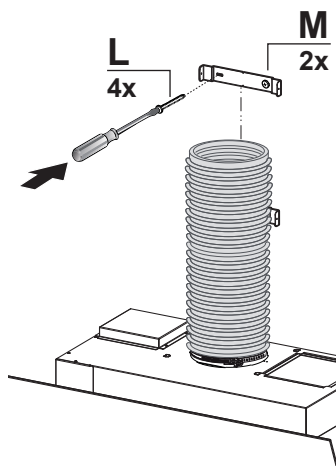
12



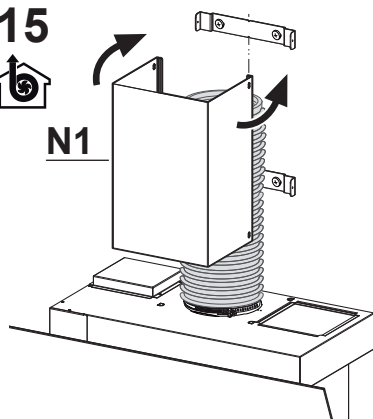
13



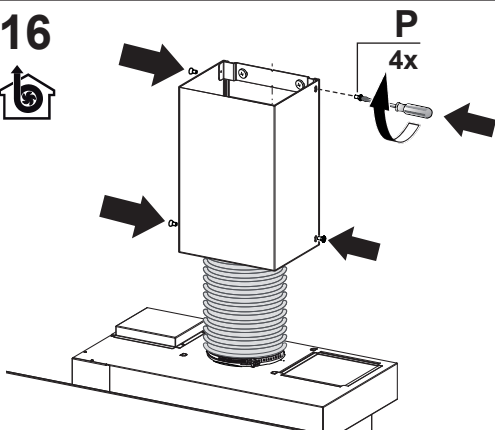
14

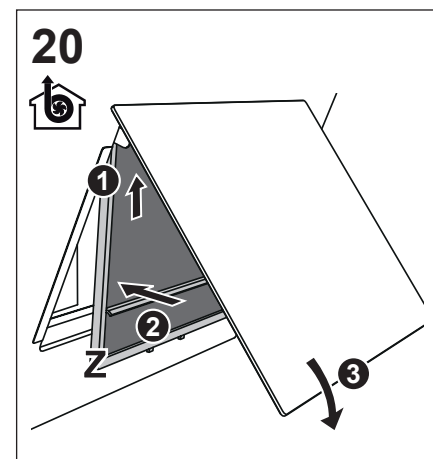
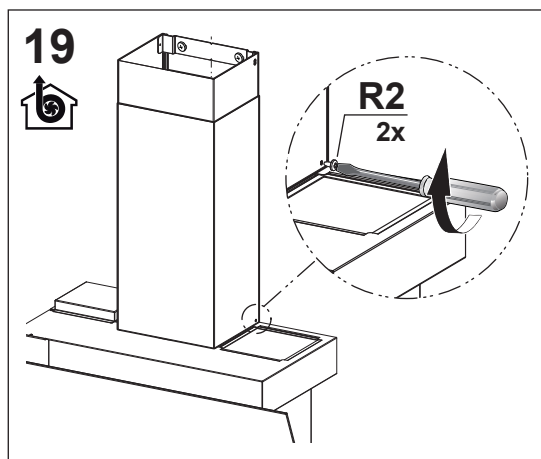
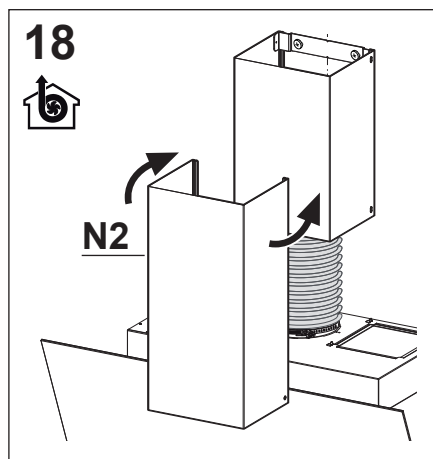
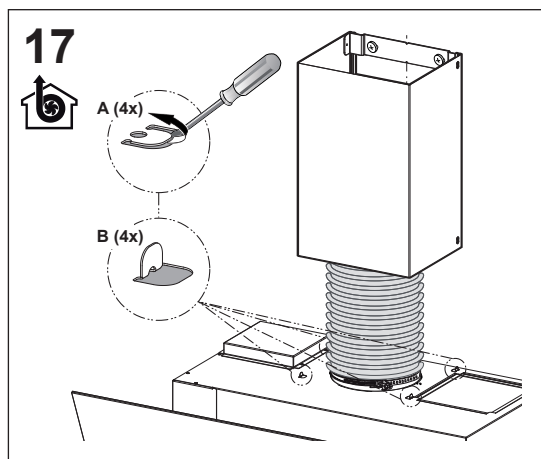


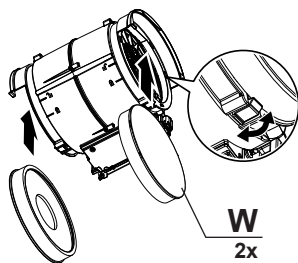
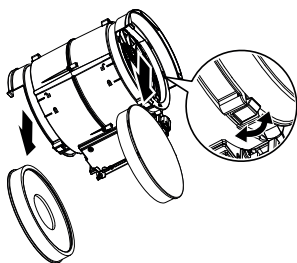
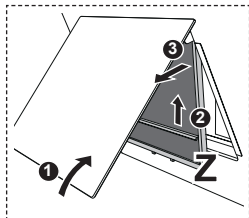
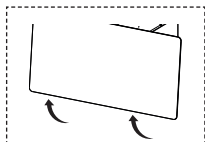
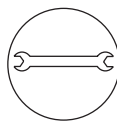
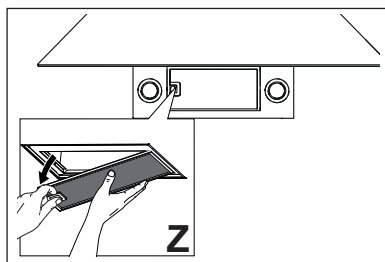
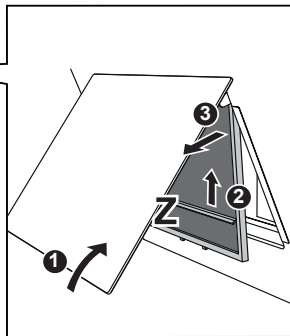
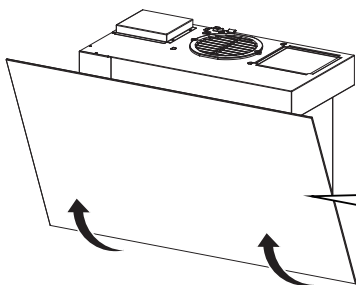
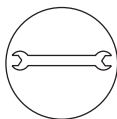
15



16







W
2x



?K : GD>_<S
?K : GD>_LD

